

11308/98

LIMITE

PUBLIC 8

DOORZICHTIGHEID VAN DE WETGEVING

VOOR HET PUBLIEK BESCHIKBAAR GESTELDE VERKLARINGEN JULI 1998

Bijlage dezes bevat een overzicht van de wetgevingsbesluiten die in juli 1998 definitief door de Raad zijn aangenomen, alsmede de notulenverklaringen die de Raad besloten heeft voor het publiek beschikbaar te stellen.

Gelieve er nota van te nemen dat uitsluitend de notulen betreffende de definitieve aanneming van wetgevingsbesluiten rechtsgeldig zijn. De uittreksels van de desbetreffende notulen worden, evenals de verklaringen voor de notulen, voor het publiek beschikbaar gesteld op de in de Gedragscode van 2 oktober 1995 bepaalde voorwaarden.

VOOR HET PUBLIEK BESCHIKBAAR GESTELDE NOTULENVERKLARINGEN

- JULI 1998 -

DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMINGEN
2113e Raad Algemene Zaken van 13 juli 1998			
Richtlijn van de Raad betreffende de uitbreiding tot het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland van Richtlijn 97/80/EG inzake de bewijslast in gevallen van discriminatie op grond van het geslacht	8548/98		
Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 88/98 houdende technische maatregelen voor de instandhouding van de visbestanden in de Oostzee, de Belten en de Øresund	6468/98 + COR 1 (fi)		
2114e Raad Begroting van 17 juli 1998			
Verordening van de Raad betreffende medefinanciering van acties op gebieden die voor de ontwikkelingslanden van belang zijn, met Europese niet-gouvernementele organisaties (NGO's) voor ontwikkeling	10119/1/98 REV 1	171/98, 172/98, 173/98, 174/98, 175/98, 176/98	
Verordening van de Raad betreffende gedecentraliseerde samenwerking	10246/1/98 REV 1	177/98, 178/98	
Verordening van de Raad houdende wijziging van Verordening (EEG) nr. 1360/90 tot oprichting van een Europese Stichting voor Opleiding	9641/98 + COR 1 (fi)	179/98, 180/98	
Richtlijn van de Raad houdende wijziging van Richtlijn 93/75/EEG betreffende de minimumeisen voor schepen die gevaarlijke of verontreinigende goederen vervoeren en die naar of uit de zeehavens van de Gemeenschap varen	9917/98 +COR 1 (fi)	181/98	

2115e Raad Landbouw van 20 juli 1998			
Verordeningen van de Raad			
a)	tot vaststelling van de prijzen van landbouwproducten (1998/1990)		NL tegen
1.	Verordening van de Raad tot vaststelling, voor het verkoopseizoen 1998/1999, van de maandelijks verhogingen van de interventieprijzen voor granen	9795/98	
2.	Verordening van de Raad houdende wijziging van Verordening (EEG) nr. 1765/92 tot instelling van een steunregeling voor producenten van bepaalde akkerbouwgewassen	9796/98 + COR 1 (fi) + COR 2 (s)	
3.	Verordening van de Raad tot vaststelling van de maandelijks verhogingen van de interventieprijzen van padie rijst voor het verkoopseizoen 1998/1999	9797/98	
4.	Verordening van de Raad tot vaststelling, voor het verkoopseizoen 1998/1999, van de steun voor vezelvlies en hennep, alsmede van het bedrag dat wordt ingehouden voor de financiering van de maatregelen ter bevordering van het gebruik van vlasvezels	9798/98	
5.	Verordening van de Raad tot vaststelling van de oriëntatieprijzen voor wijn voor het wijnbouwjaar 1998/1999		
6.	Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 822/87 houdende een gemeenschappelijke ordening van de wijnmarkt	9799/98	
		9800/98	

7.	Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2332/92 betreffende de in de Gemeenschap vervaardigde mousserende wijnen, alsmede van Verordening (EEG) nr. 4252/88 inzake de bereiding en de afzet van in de Gemeenschap voortgebrachte likeurwijnen	9801/98	
8.	Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 1442/88 inzake de toekenning van premies voor definitieve stopzetting van de wijnbouw op wijnbouwareaal in de wijnoogstjaren 1988/1989 tot en met 1997/1998	9802/98	
9.	Verordening van de Raad houdende wijziging van Verordening (EEG) nr. 2392/86 tot instelling van het communautair wijnbouwkadaster	9803/98	
10.	Verordening van de Raad tot vaststelling van de premies voor tabaksbladeren per groep tabak voor de oogst 1998	9804/98	
11.	Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 805/68 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees	9592/98 + COR 1 (s)	
12.	Verordening van de Raad tot vaststelling van de basisprijs en de differentiëring naar seizoen van de basisprijs in de sector schapenvlees voor het verkoopseizoen 1999	9805/98	
b)	Verordening van de Raad houdende afwijking van een aantal bepalingen van Verordening (EEG) nr. 1765/92 tot instelling van een steunregeling voor producenten van bepaalde akkerbouwgewassen	9752/98	DK, F, NL tegen

Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 404/93 van de Raad houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector bananen	10009/98	182/98, 183/98, 184/98,185/98	DK, NL tegen
Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2075/92 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector ruwe tabak	9964/98	186/98, 187/98, 188/98	GR, NL tegen
Verordeningen van de Raad		189/98, 190/98, 191/98, 192/98	NL tegen
- tot wijziging van Verordening nr. 136/66/EEG houdende de totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector oliën en vetten	10007/98		
- tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2261/84 houdende algemene voorschriften inzake de toekenning van de productiesteen voor olijfolie en de steun aan de producentenorganisaties	10008/98		
Richtlijn van de Raad betreffende het in de handel brengen van teeltmateriaal van siergewassen	9301/98 + COR 1 (s) + COR 2 (fi) + COR 3 (nl) + REV 1 (d)	193/98, 194/98, 195/98, 196/98, 197/98, 198/98	E voorbehoud
Richtlijn van de Raad betreffende de bestrijding van <i>Ralstonia solanacearum</i> (Smith) Yabuuchi et al.	9778/98 + COR 1 (d,i,nl,en,p,s) + COR 2 (dk) + REV 1 (fi)		
Richtlijn van de Raad inzake de bescherming van voor landbouwdoeleinden gehouden dieren	10098/98	199/98, 200/98, 201/98 202/98	NL tegen
Besluit van het Europees Parlement en de Raad betreffende de herziening van het beleidsplan en actieprogramma van de Europese Gemeenschap inzake het milieu en duurzame ontwikkeling "Op weg naar duurzame ontwikkeling"	PE-CONS 3614/98 + COR 1 (d) + COR 2 (dk) + COR 3 (gr)	203/98, 204/98, 205/98, 206/98, 207/98	
Besluit van het Europees Parlement en de Raad tot vaststelling van het communautaire actieprogramma "Europees vrijwilligerswerk voor jongeren"	PE-CONS 3613/98	208/98, 209/98, 210/98	D, NL tegen

Beschikking van het Europees Parlement en de Raad tot oprichting van een netwerk voor epidemiologische surveillance en beheersing van overdraagbare ziekten in de Europese Gemeenschap	+ COR 1 (dk) PE-CONS 3615/98 + COR 1 (dk) + REV 1 (s)	211/98	
Beschikking van de Raad inzake gemeenschappelijke technische voorschriften voor de koppelingseisen voor de aansluiting op analoge openbare geschakelde telefoonnetwerken (PSTN's) van eindapparatuur (behalve de als gerechtvaardigde uitzondering erkende eindapparatuur ten behoeve van de spraaktelefoondienst), waarin de netwerkadressering, voorzover daarin is voorzien, plaatsvindt door middel van DTMF-signalering (Dual Tone Multi Frequency)	10047/98 + REV 1 (s)		P onthouding
Verordening van de Raad betreffende de aanpassing van de wetgevingen van de lidstaten inzake collectief ontslag (gecodificeerde versie van Richtlijn 75/129/EEG)	10027/98		
Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1749/96 van de Commissie ten aanzien van de goederen- en dienstendekking van het geharmoniseerde indexcijfer van de consumptieprijsen	10059/98 + COR 1 (p) + COR 2 (d)	212/98, 213/98, 214/98, 215/98, 216/98	

Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1749/96 ten aanzien van de dekking, geografisch en wat de populatie betreft, van het geharmoniseerde indexcijfer van de consumptieprijzen	10060/98 + COR 1 (p)	217/98, 218/98, 219/98, 220/98	
Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Richtlijn 97/33/EG wat betreft nummerportabiliteit tussen exploitanten en carriërvorkeuze	PE-CONS 3618/98 + COR 1 (en)	221/98	
Op 30 juli 1998 afgesloten schriftelijke procedure			
Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2632/97 houdende tijdelijke, gehele of gedeeltelijke schorsing van de autonome rechten van het gemeenschappelijk douanetarief voor bepaalde visserijproducten (1998)	10425/98	222/98, 223/98	F onthouding

VERKLARING 171/98

Verklaring van de Commissie ad artikel 1, lid 1

"Voor bepaalde projecten zou een deel van de uitgaven in Europa kunnen worden verricht."

VERKLARING 172/98

Verklaring van de Commissie ad artikel 1, lid 2

"De Commissie zal met de voor de medefinanciering verantwoordelijke personen in de lidstaten regelmatige contacten onderhouden teneinde samenhang tussen de communautaire en de nationale systemen te garanderen."

VERKLARING 173/98

Verklaring van de Commissie ad artikel 2

"In het kader van het optreden van de Gemeenschap, en gelet op de criteria om voor medefinanciering in aanmerking te komen en de noodzaak om de kwaliteit van de medegefinancierde acties te garanderen, zal de Commissie ernaar streven het netwerk van de met haar samenwerkende NGO's te verruimen teneinde het werk van de NGO's in alle lidstaten te bevorderen."

VERKLARING 174/98

Verklaring van de Commissie ad artikel 4, lid 1, laatste streepje

"De gedekte administratieve kosten zijn qua omvang vergelijkbaar met die welke worden aangerekend in het kader van soortgelijke projecten in de lidstaten."

VERKLARING 175/98

Verklaring van de Raad ad artikel 9

"De lidstaten streven ernaar hun evaluatieverslagen aan de Commissie mee te delen."

VERKLARING 176/98

Verklaring van de Commissie

"De Commissie bevestigt de Raad dat zij voornemens is de invoering van een stelsel van meerjarige programmacontracten met de Europese NGO's voor te stellen in het kader van de herziening van de algemene medefinancieringsvoorwaarden, die zo spoedig mogelijk zal worden gepresenteerd."

VERKLARING 177/98

Verklaring van de Commissie ad artikel 4

"De Commissie brengt in herinnering dat luidens de verklaring van het Europees Parlement, de Raad en de Commissie van 6 maart 1995 de niet volgens de medebeslissingsprocedure vastgestelde wetgevingsbesluiten betreffende meerjarenprogramma's geen "noodzakelijk geacht bedrag" bevatten.

Aangezien het voorstel van de Commissie voor de verordening betreffende gedecentraliseerde samenwerking geen financiële referentie bevat, valt deze onder de uitsluitende bevoegdheid van de Raad en laat die de bevoegdheden van de begrotingsautoriteit onverlet."

VERKLARING 178/98

Verklaring van de Raad ad artikel 11

"De lidstaten zullen zich beijveren om hun evaluatieverslagen aan de Commissie te doen toekomen."

VERKLARING 179/98

Gezamenlijke verklaring van de Raad en de Commissie

"De Raad en de Commissie verklaren:

De Europese Stichting voor Opleiding (Turijn) heeft op het gebied van de beroepsopleiding een waardevolle steun geleverd voor de staten die op grond van de Verordeningen (EEG) nr. 3906/89 (PHARE-programma) en (Euratom, EG) nr. 1279/96 (TACIS-programma) in aanmerking komen. Een uitbreiding van het werkterrein van de Stichting tot samenwerking met de derde landen en de gebieden die genoemd worden in Verordening (EG) nr. 1488/96 over het nieuwe partnerschap in het Middellandse-Zeegebied mag geen afbreuk doen aan de samenwerking die met de aan het PHARE-programma en het TACIS-programma deelnemende staten reeds tot stand is gekomen. De Commissie is van oordeel dat de extra taken die uit de onderhavige verordening voortvloeien, binnen het bestek van de huidige middelen kunnen worden verricht."

VERKLARING 180/98

Verklaring van de Commissie ad artikel 6

"De Commissie houdt in gedachten dat het aantal leden van het adviserend lichaam binnen redelijke perken moet blijven met het oog op de efficiënte werking van dat lichaam."

VERKLARING 181/98

Ad artikel 1, lid 2: wijziging van artikel 11 (comitologieprocedure)

Verklaring van de Commissie

"De Commissie is van mening dat de woorden "zonder dat het toepassingsgebied van de richtlijn wordt verruimd", die zijn toegevoegd aan het derde streepje van artikel 11, alleen slaan op voorgestelde wijzigingen die de doelstellingen en het toepassingsgebied van de richtlijn fundamenteel zouden wijzigen. De Commissie is derhalve van oordeel dat de procedure van artikel 12 van de richtlijn kan worden gebruikt ter wijziging van de bijlagen overeenkomstig alle latere wijzigingen terzake in internationale verdragen, codes en resoluties op het gebied van maritieme veiligheid en bescherming van het milieu die de doelstellingen van de richtlijn niet fundamenteel wijzigen."

VERKLARING 182/98

Verklaring van de Raad

"De Raad verklaart dat hij, op het vlak van de internationale verbintenissen van de Gemeenschap, met de aanneming van de verordening tot wijziging van Verordening (EG) nr. 404/93 van de Raad beoogt:

- de voordelen die de twaalf ACS-leveranciers ⁽¹⁾ van oudsher op de EU-markt hebben, volledig te vrijwaren, en
- zijn verplichtingen jegens de Wereldhandelsorganisatie integraal na te komen."

VERKLARING 183/98

Verklaring van de Franse delegatie

"De Franse delegatie neemt met voldoening nota van de verklaring van de Commissie dat zij de gevolgen van de wijzigingen van de GMO voor bananen voor de communautaire productie zal onderzoeken en zonodig de referentie-opbrengst van de producenten dienovereenkomstig zal verhogen."

⁽¹⁾ Ivoorkust, Kameroen, Suriname, Somalië, Jamaica, St. Lucia, St. Vincent en de Grenadines, Dominica, Belize, Kaapverdië, Grenada, Madagascar.

VERKLARING 184/98

Verklaring van de Italiaanse delegatie

"De Italiaanse delegatie constateert dat de officiële tekst van de verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 404/93 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector bananen (doc. 10009/98) noch in de overwegingen noch in artikel 19 melding maakt van de criteria voor de toekenning van invoervergunningen zoals neergelegd in punt 35 van de tekst van het geconsolideerde compromis (doc. 10061/98).

De Italiaanse delegatie wijst erop dat in de tekst van het geconsolideerde compromis ten aanzien van de GMO voor bananen is bepaald dat de door de Commissie voorgestelde wijzigingen in de bananenregeling (doc. 5357/98) worden aangenomen behoudens bepaalde preciseringen.

Daartoe behoren de preciseringen die zijn vervat in punt 35 van genoemde tekst, luidens welke de Commissie bevestigt dat zij, in het kader van de procedures van het Beheerscomité, de jaren 1994-1996 als eerste referentieperiode zal gebruiken voor de vaststelling van de rechten van het bedrijfsleven, uitgaande van de erkenning van werkelijke importeurs die een gebruikte invoervergunning of gelijkwaardige bewijsstukken kunnen overleggen.

De Italiaanse delegatie rekent erop dat de bovenbedoelde criteria volledig worden omgezet in de onder de verantwoordelijkheid van het Beheerscomité vallende toepassingsbepalingen, zodat concreet gestalte wordt gegeven aan de geest van het compromis, dat beoogt de invoertransacties uit de jaren 1994-1996 als werkelijk uitgevoerd te beschouwen en te voorkomen dat zou worden verwezen naar praktijken zoals die van de jaren 1997 en 1998, waarbij het beginsel van de werkelijke uitvoering en de regels van de Wereldhandelsorganisatie niet in acht zijn genomen."

VERKLARING 185/98

Verklaring van de Zweedse delegatie

"Zweden heeft in de Raadszitting van juni voor dit brede pakket maatregelen gestemd. Zweden is echter van mening dat het de voorkeur had verdiend om reeds nu een alleen op de douanerechten gebaseerde oplossing voor bananen te kiezen. In combinatie met een compensatie voor EU-producenten en verhoogde steun voor de ACS-Staten ten behoeve van herstructurering en diversifiëring, zou dat een langetermijnoplossing voor het probleem hebben opgeleverd die duidelijk verenigbaar zou zijn geweest met de WTO en die ook gunstiger zou zijn geweest voor de consument."

VERKLARING 186/98

Verklaring van de Raad

"De Raad neemt er nota van dat de Commissie in het kader van haar beheersbevoegdheden zal verduidelijken dat de teeltcontracten tevens een uitsplitsing van de verkoopprijzen naar kwaliteit van de te leveren tabaksoort dienen te bevatten."

VERKLARING 187/98

Verklaring van de Raad

"De Raad neemt er nota van dat de Commissie in het kader van haar beheersbevoegdheden zal verduidelijken dat de nationale quotareserve onder meer met de niet-gebruikte quota kan worden gevoed en dat deze reserve kan worden aangesproken om quota toe te wijzen aan jonge landbouwers of voor de verbetering van de productiestructuren."

VERKLARING 188/98

Verklaring van de Raad

"De Raad neemt er nota van dat de Commissie in het kader van haar beheersbevoegdheden de nodige maatregelen zal nemen om de criteria voor de erkenning van telersverenigingen te verstrengen en daarbij rekening zal houden met de specifieke situatie in elke lidstaat. De Commissie zal met name de minimumdrempel voor de erkenning van telersverenigingen in de lidstaten verhogen als de aanwezige structuren dit rechtvaardigen."

VERKLARING 189/98

Verklaring van de Raad ad artikel 4

"De Raad merkt op dat het op grond van de programma's voor nieuwe aanplant van olijfbomen in Frankrijk, Portugal en Griekenland gerechtvaardigd is om in het kader van artikel 4 van het gewijzigde voorstel rekening te houden met de goedkeuring, gedurende de periode tot 1 november 2001, van respectievelijk 3500 ha voor Frankrijk, 30.000 ha voor Portugal en 3500 ha voor Griekenland. De Raad verzoekt de Commissie met deze drie lidstaten in het kader van de in artikel 4 bedoelde procedure na te gaan of de programma's zo moeten worden gefaseerd dat een en ander verenigbaar is met de opnamecapaciteit van de markt."

VERKLARING 190/98

Verklaring van de Raad en de Commissie betreffende de kwaliteitsstrategie

"Gedurende de periode die voorafgaat aan het voorstel voor de definitieve hervorming van de GMO voor olijfolie geven de Raad en de Commissie bijzondere prioriteit aan de grondige bestudering van de aspecten in verband met de kwaliteitsstrategie.

Het betreft de volgende aspecten:

- de kwaliteit van de olijven en de bestaande programma's ter verbetering van de kwaliteit van de olijfolieproductie;
- de milieuaspecten van de olijfolieproductie, met inbegrip van het afval van de oliefabrieken;
- de indeling van de diverse soorten olijfolie en met name het creëren van een categorie "super" extra olijfolie verkregen bij de eerste persing, alsmede de aspecten die verband houden met gedesodoriseerde olijfolie voor verlichting, geraffineerde olijfolie en olie uit afval van olijven;
- de verbetering van de analysemethode voor het indelen en controleren van olijfolie;
- de aspecten die verband houden met de bepaling van de oorsprong en de etikettering;
- de mengsels van olijfolie en zaadolie;
- de traceerbaarheid en de kwaliteitscertificering;
- de verbetering van de kwaliteitscontroles."

VERKLARING 191/98

Verklaring van de Commissie betreffende de oriëntatie van de controles

"De Commissie zal de programma's voor de controlewerkzaamheden van de controlebureaus in de lidstaten die daarover beschikken heroriënteren en de overheden van de andere lidstaten aansporen hetzelfde te doen.

De prioriteit gaat naar de productiesteun voor olijfolie waarbij gebruik wordt gemaakt van de middelen die vrijkomen door de opheffing van de steun voor kleine producenten en de consumptiesteun. Deze controle op de productiesteun vindt hoofdzakelijk plaats van november tot mei. De controles op de consumptiesteun voor het verkoopseizoen 1997/1998 worden samengevoegd in de periode na die van de prioritaire controles op de productiesteun.

De controlebureaus en de andere betrokken nationale autoriteiten moeten ook hun deelname aan de bestudering van de nationale rendementen, de controles op de aangiften van nieuwe aanplant en de controles op de particuliere opslag die in aanmerking komt voor de betrokken steunregeling in hun planning opnemen."

VERKLARING 192/98

Verklaring betreffende de sector tafelolijven

"De Commissie zal de Raad vóór het eind van het jaar 1998 een verslag voorleggen over de situatie van de sector tafelolijven in de Gemeenschap en daarbij ingaan op:

- de economische situatie van de sector;
- de steunmaatregelen die overwogen kunnen worden;
- de consequenties van steun voor tafelolijven voor de olijfoliesector, voor de budgettaire situatie en voor de olijven producerende derde landen."

VERKLARING 193/98

Verklaring van de Raad en de Commissie

Ad artikel 14

De Raad en de Commissie komen overeen dat indien communautaire proeven betrekking hebben op organismen die onder Richtlijn 77/93/EEG vallen, de bevoegde Permanente Comités ten volle dienen samen te werken op basis van de in februari 1996 ingediende regeling voor verbeterde samenwerking dan wel een andere soortgelijke regeling.

VERKLARING 194/98

Verklaring van de Commissie

Ad artikel 1, lid 3

De Commissie zal bestuderen of het noodzakelijk is de vereisten van deze richtlijn toe te passen op zaad van bijzondere soorten of groepen planten, teneinde v  r de in artikel 19, lid 1, genoemde datum passende ontwerp-maatregelen voor te leggen aan het Permanent Comité voor teeltmateriaal van siergewassen.

VERKLARING 195/98

Verklaring van de Commissie

Ad artikel 7

De Commissie bevestigt dat de in artikel 7 van de onderhavige richtlijn vervatte vereisten met betrekking tot de melding van het voorkomen van schadelijke organismen geen afbreuk doen aan zulke vereisten uit hoofde van Richtlijn 77/93/EEG.

VERKLARING 196/98

Verklaring van de Commissie

Ad artikel 11

Overeenkomstig de procedure van artikel 17 zal de Commissie de in artikel 11, lid 4, bedoelde uitvoeringsbepalingen met betrekking tot artikel 11, lid 2, vaststellen binnen twaalf maanden na de aanneming van deze richtlijn.

VERKLARING 197/98

Verklaring van de Commissie

Artikel 12, lid 1 en artikel 16

In het kader van het in artikel 12, lid 1, bedoelde verslag zal de Commissie nagaan of er een lijst kan worden opgesteld van de geslachten of soorten die in het licht van de ervaring met de werking van artikel 16 kunnen worden uitgesloten van het toepassingsgebied van deze richtlijn.

VERKLARING 198/98

Verklaring van de Commissie

Ad artikel 20

De Commissie zal de bepalingen van de Commissieregelgeving herzien teneinde te beslissen of deze moeten worden gehandhaafd, gewijzigd dan wel ingetrokken. De herziening zal geschieden aan de hand van de SLIM-beginselen en worden voltooid vóór de uitvoering van de richtlijn van de Raad die thans wordt aangenomen. Eventuele uit deze herziening resulterende wijzigingsvoorstellen zijn onderworpen aan de procedure van het bevoegde Permanent Comité. De Commissie zal voorstellen dat bepalingen van de Commissieregelgeving die zijn opgenomen in de richtlijn van de Raad die thans wordt aangenomen, worden ingetrokken. Bij de herziening van Richtlijn 93/49 van de Commissie zal de Commissie de in artikel 5, lid 5, van onderhavige richtlijn genoemde criteria hanteren. Bij de herziening van Richtlijn 93/78 van de Commissie zal de Commissie terdege rekening houden met de aanbeveling van het SLIM-verslag.

VERKLARING 199/98

"De Raad verzoekt de Commissie om hem een verslag voor te leggen, eventueel vergezeld van voorstellen, betreffende een mogelijke harmonisatie van een erkenningssysteem voor nieuwe fokmethoden, inrichtingen en gebouwen.

De Raad en de Commissie herinneren eraan dat in de tussentijd een lidstaat dergelijke maatregelen op zijn grondgebied mag toepassen in overeenstemming met artikel 10, lid 2, op voorwaarde dat er geen handelsbelemmeringen worden opgeworpen."

VERKLARING 200/98

"De Raad verzoekt de Commissie het vraagstuk van de internationale normen voor het welzijn van landbouwdieren op een andere manier aan te pakken dan via invoerverboden, in het bijzonder:

- door na te gaan welke de meest geschikte internationale organisaties zijn waarin kan worden gewerkt aan een bredere multilaterale consensus inzake het welzijn van landbouwdieren en door een strategie terzake te ontwikkelen,
- door onderhandelingen te voeren over normen die gelijkwaardig zijn aan de communautaire normen voor het welzijn van dieren en die kunnen worden opgenomen in toekomstige bilaterale overeenkomsten tussen de EU en derde landen die aan de Gemeenschap leveren, alsmede desgewenst in multilaterale overeenkomsten, en
- door de mogelijkheden te bestuderen voor de invoering van met de WTO verenigbare en op de invoer van toepassing zijnde etiketteringseisen met betrekking tot de bij de productie gehanteerde normen inzake het welzijn van dieren."

VERKLARING 201/98

"De Raad en de Commissie nemen er nota van dat de aanneming van deze algemene richtlijn inzake het welzijn van landbouwhuisdieren de toekomstige overweging van meer gedetailleerde voorstellen inzake de bescherming van voor landbouwdoeleinden gehouden dieren, onverlet laat."

VERKLARING 202/98

"De Commissie zal onderzoeken of het mogelijk is om de WTO-regels te wijzigen om meer in het algemeen rekening te houden met overwegingen op het gebied van het dierenwelzijn bij de vaststelling van de doelstellingen van de Unie voor de volgende fase van de WTO- onderhandelingen."

VERKLARING 203/98

VERKLARING VAN DE DUITSE DELEGATIE

Ad artikel 2, punt 1, onder a)

"Duitsland gaat ervan uit dat bij genoemde opnemings van "milieuoverwegingen in de besluitvorming op landbouwgebied" "passende maatregelen (...) met het oog op het nastreven van specifieke milieudoelstellingen" steeds naar behoren rekening wordt gehouden met de doelstellingen van het gemeenschappelijk landbouwbeleid, met name ook bij de besprekingen over de mededeling van de Commissie "Agenda 2000".

VERKLARING 204/98

VERKLARING VAN DE COMMISSIE

Ad artikel 2, punt 2.1, sub a), (landbouw) over haar voorstellen voor het GLB:

In de voorstellen in Agenda 2000 stelt de Commissie dat het noodzakelijk is een nieuwe impuls te geven aan het GLB en de integratie van milieubeschermingsvoorschriften in andere beleidsterreinen tot uitdrukking te brengen. De voorstellen van de Commissie voor de herziening van het landbouwbeleid van de EU zijn dusdanig geformuleerd dat het Europees model voor de landbouw duurzaam is, hetgeen niet alleen goed is voor de landbouwindustrie, maar ook voor de consument, de werkgelegenheid, het milieu en de maatschappij als geheel.

De voorstellen van de Commissie behelzen een geïntegreerde aanpak, waaronder

- versterking van de plattelandsontwikkeling door opname van meer verplichte landbouw-milieumaatregelen in de regionale programma's, areaalgebonden steun voor duurzame landbouw in achterstandsgebieden en bosbouwmaatregelen, met inbegrip van praktijken voor duurzaam beheer en scholing op het gebied van het milieu;
- mogelijkheid om het budget voor landbouwmilieumaatregelen te verhogen, met name dankzij de middelen die beschikbaar komen door een verlaging van de steun in verband met milieumomstandigheden;
- verdere verlaging van de prijssteun die wordt gecompenseerd door een verhoging van de rechtstreekse steun.

In lijn met deze voorstellen zullen de lidstaten worden verplicht milieumaatregelen te treffen, waaronder maatregelen met het oog op de bescherming van de biodiversiteit, het grondwater, het drinkwater en het landschap. Om aan deze verplichting te voldoen, beschikken de lidstaten over drie opties:

- opname van landbouwmilieumaatregelen in plattelandsprogramma's;
- bindende milieuwetgeving waarvan de eerbiediging kan worden afgedwongen door een verlaging van de rechtstreekse steun in het geval van niet-naleving;
- specifieke milieuvoorschriften die moeten worden nageleefd om in aanmerking te komen voor rechtstreekse steun in het kader van de marktordeningen.

Voor de rundvlees- en zuivelmarkt worden er nationale fondsen ingesteld voor een deel van de betalingen die kunnen worden gekoppeld aan milieunormen. In aanvulling hierop zal de extensiveringspremie doelmatiger worden gemaakt en aan striktere voorwaarden worden verbonden.

De Commissie is ervan overtuigd dat deze hervorming, als zij wordt goedgekeurd, de basis zal leggen voor meer duurzame vormen van landbouw en plattelandsontwikkeling in de Europese Unie.

VERKLARING 205/98

VERKLARING VAN DE COMMISSIE

Ad artikel 2, punt 2.4, sub d), over milieuaansprakelijkheid:

Overeenkomstig haar werkprogramma zal de Commissie binnenkort een Witboek indienen over milieuaansprakelijkheid. In dit Witboek zal worden ingegaan op de noodzaak om communautaire wetgeving op dit gebied op te stellen, met name in de vorm van een kaderrichtlijn.

VERKLARING 206/98

VERKLARING VAN DE COMMISSIE

Ad artikel 4, tweede alinea, sub d) tot en met g), over controle op de naleving:

De Commissie zal uitvoerige informatie verstrekken over de prestaties van de lidstaten bij de tenuitvoerlegging en het toezicht op de naleving van de communautaire milieuwetgeving, zowel in het desbetreffende uitgebreide hoofdstuk als in de bijlagen van haar jaarlijks verslag over de controle op de toepassing van het Gemeenschapsrecht en in haar "annual survey" op milieugebied. De informatie zal onder andere betrekking hebben op het aantal ontvangen klachten, het aantal door de Commissie ingestelde onderzoeken, het aantal voor het Hof van Justitie gebrachte zaken, de bevindingen van het Hof en de eventuele follow-up acties van de Commissie.

VERKLARING 207/98

VERKLARING VAN DE COMMISSIE

Ad artikel 11, lid 4, over afvalbeheer:

De Commissie zal waar nodig de communautaire hiërarchie in de beginselen voor het afvalbeheer verder ontwikkelen en bij de beoordeling van initiatieven het optimaal gebruik van deze hiërarchie in acht nemen.

VERKLARING 208/98

VERKLARING VAN DE DUITSE EN DE OOSTENRIJKSE DELEGATIE

overweging 21 bis en artikel 7, lid 1

"Oostenrijk en Duitsland gaan ervan uit dat de in Oostenrijk en Duitsland in plaats van de militaire dienstplicht te vervullen burgerdienstplicht niet onder de in overweging 21 bis en artikel 7, lid 1, genoemde *"similar national activities of various kind"* valt."

VERKLARING 209/98

VERKLARING VAN DE COMMISSIE

(over het wegnemen van de obstakels voor mobiliteit)

"De Commissie hecht grote waarde aan het opheffen van alle juridische en administratieve obstakels die een belemmering vormen voor de toegang tot het communautair actieprogramma "Europees vrijwilligerswerk voor jongeren" en voor de transnationale mobiliteit van Europese jonge vrijwilligers.

De Commissie zal de tenuitvoerlegging van het programma, waaronder de opheffing van deze obstakels, nauwlettend volgen en zo nodig passende initiatieven nemen."

VERKLARING 210/98

VERKLARING VAN DE COMMISSIE

(over het Programmacomité)

"Met inachtneming van de interinstitutionele procedures en akkoorden zal de Commissie het Europees Parlement eenmaal per jaar in kennis stellen van de uitvoeringsmaatregelen die zijn getroffen ter toepassing van dit besluit."

VERKLARING 211/98

VERKLARING VAN DE COMMISSIE

"De Commissie zal er met name op toezien dat, afhankelijk van de beschikbare middelen, een structuur wordt opgezet die naar behoren is omschreven en is voorzien van voldoende personeel, om de toepassing van de beschikking te waarborgen."

VERKLARING 212/98

Gezamenlijke verklaring van de Raad en de Commissie

De Raad en de Commissie zijn het erover eens dat de continue studie die door de Commissiediensten wordt verricht met het oog op een juiste toepassing van de onderhavige verordening ten aanzien van de uitgebreide goederen- en dienstendekking van het GICP onder meer toegespitst moet worden op de volgende punten:

- Zijn de bestaande gegevensbronnen adequaat?

Zo niet:

- Welke nieuwe gegevensvergaring is dan vereist?
- Wat zijn de kosten daarvan?
- Hoeveel invloed hebben de veranderingen op de GICP's, MUICP's en EICP's?
- Wat is de relatie tussen de invloed op de indexcijfers en de kosten van de veranderingen?
- Wat is de meest kosteneffectieve wijze om het tijdschema na te leven?

VERKLARING 213/98

Verklaring van de Commissie

- Na raadpleging van de Europese Centrale Bank acht de Commissie het van essentieel belang dat zij in staat is belangrijke veranderingen in het GICP en de subindexcijfers te berekenen wanneer de dekking van het GICP in december 1999 overeenkomstig de verordeningen [nummers] wordt uitgebreid.
- Om dergelijke berekeningen mogelijk te maken, wenst de Commissie van de lidstaten uiterlijk op het moment van de eerste bekendmaking van de GICP's met de uitgebreide dekking, voldoende vergelijkbare gegevens te ontvangen over elke van de ten minste 12 voorafgaande maanden.
- De Commissie en de ECB zeggen toe dat dergelijke ramingen over de 12 maanden voorafgaand aan de uitbreiding van de dekking uitsluitend openlijk zullen worden gebruikt als basis voor de berekening van procentuele veranderingen in het GICP en de subindexcijfers, en dat duidelijk op de status van deze basis zal worden gewezen.

VERKLARING 214/98

Verklaring van de delegaties van Denemarken, Finland, Duitsland, Ierland, Italië, Nederland, Spanje, Zweden en het Verenigd Koninkrijk

De delegaties van Denemarken, Finland, Duitsland, Ierland, Italië, Nederland, Spanje, Zweden en het Verenigd Koninkrijk, die de door de Commissie en de Europese Centrale Bank aangegeven noodzaak daartoe beamen, zullen op een kosteneffectieve wijze hun beste ramingen voorleggen van gegevens die vergelijkbaar zijn met de uitgebreide index, over ten minste de 12 maanden voorafgaand aan de datum van uitbreiding van de dekking. De lidstaten zullen deze gegevens uiterlijk op het moment van de eerste bekendmaking van GICP's met uitgebreide dekking overeenkomstig deze verordening indienen.

VERKLARING 215/98

Verklaring van de Spaanse delegatie

Met betrekking tot artikel 1, punt 4, van de verordening bevestigt Spanje, zoals het reeds tijdens de vergadering van de werkgroep heeft verklaard, er serieus moeite mee te hebben om de nodige wijzigingen "uiterlijk in december 1999" aan te brengen. De ingewikkelde onderzoeken en het nieuwe feit van de beoordeling van bestedingen van huishoudens ongeacht het land waar zij ingezet zijn (toeristen), maken het onmogelijk om in december 1999 over de nodige informatie terzake te beschikken.

Het Spaanse INE zal evenwel permanent contact houden met Eurostat om te zoeken naar de beste oplossing voor alle technische problemen en naar een snelle en passende manier voor het verkrijgen van de communautaire financiering overeenkomstig artikel 13 van Verordening (EG) nr. 2494/95 van de Raad.

VERKLARING 216/98

Verklaring van de Duitse delegatie

De Duitse delegatie steunt ten volle het advies van de Europese Centrale Bank (ECB) van 14 juli 1998 met betrekking tot beide voorstellen voor een verordening. De Duitse delegatie sluit zich resoluut aan bij de in punt 7 van dit advies verwoorde opvatting van de ECB dat de Gemeenschap de mogelijkheid moet openlaten om vergoedingen van de verzekeringsdienst voor door de eigenaars bewoonde woningen in het geharmoniseerde indexcijfer van de consumptieprijzen (GICP) op te nemen en deze niet meteen definitief van de dekking uit te sluiten.

De Duitse delegatie staat ook achter de door de ECB in punt 8 van haar advies gevraagde herziening van Verordening (EG) nr. 2214/96 van de Commissie.

VERKLARING 217/98

Verklaring van de Ierse en de Spaanse delegatie

De Ierse en de Spaanse delegatie zijn van oordeel dat de continue studie die door de Commissiediensten wordt verricht met het oog op een juiste toepassing van de verordening ten aanzien van de dekking, geografisch en wat de populatie betreft, van het GICP toegespitst moet worden op de beoordeling van de kosteneffectiviteit bij het hanteren van het concept "monetaire consumptieve bestedingen van de huishoudens" in vergelijking met de alternatieve concepten die thans door een aantal lidstaten worden gehanteerd voor de berekening van de GICP's. Bij de beoordeling moet rekening worden gehouden met de relatie tussen de kosten van het overgaan op het concept "monetaire consumptieve bestedingen van de huishoudens" en de invloed van de veranderingen op de GICP's, MUICP's en EICP's.

VERKLARING 218/98

Verklaring van de delegaties van Denemarken, Finland, Duitsland, Ierland, Italië, Nederland, Spanje, Zweden en het Verenigd Koninkrijk

De delegaties van Denemarken, Finland, Duitsland, Ierland, Italië, Nederland, Spanje, Zweden en het Verenigd Koninkrijk, die de door de Commissie en de Europese Centrale Bank aangegeven noodzaak daartoe beamen, zullen ernaar streven om op een kosteneffectieve wijze hun beste ramingen voor te leggen van gegevens die vergelijkbaar zijn met de uitgebreide index, over ten minste de 12 maanden voorafgaand aan de datum van uitbreiding van de dekking. De lidstaten zullen trachten deze gegevens uiterlijk op het moment van de eerste bekendmaking van GICP's met uitgebreide dekking overeenkomstig deze verordening in te dienen.

VERKLARING 219/98

Verklaring van de Spaanse delegatie

Met betrekking tot artikel 1, punt 2, van de verordening bevestigt Spanje, zoals het reeds tijdens de vergadering van de werkgroep heeft verklaard, er serieus moeite mee te hebben om de nodige wijzigingen "uiterlijk in december 1999" aan te brengen. De ingewikkelde onderzoeken en het nieuwe feit van de beoordeling van bestedingen van huishoudens ongeacht het land waar zij ingezet zijn (toeristen), maken het onmogelijk om in december 1999 over de nodige informatie terzake te beschikken.

Het Spaanse INE zal evenwel permanent contact houden met Eurostat om te zoeken naar de beste oplossing voor alle technische problemen en naar een snelle en passende manier voor het verkrijgen van de communautaire financiering overeenkomstig artikel 13 van Verordening (EG) nr. 2494/95 van de Raad.

VERKLARING 220/98

Verklaring van de Duitse delegatie

De Duitse delegatie steunt ten volle het advies van de Europese Centrale Bank (ECB) van 14 juli 1998 met betrekking tot beide voorstellen voor een verordening. De Duitse delegatie sluit zich resoluut aan bij de in punt 7 van dit advies verwoorde opvatting van de ECB dat de Gemeenschap de mogelijkheid moet openlaten om vergoedingen van de verzekeringsdienst voor door de eigenaars bewoonde woningen in het geharmoniseerde indexcijfer van de consumptieprijzen (GICP) op te nemen en deze niet meteen definitief van de dekking uit te sluiten.

De Duitse delegatie staat ook achter de door de ECB in punt 8 van haar advies gevraagde herziening van Verordening (EG) nr. 2214/96 van de Commissie.

VERKLARING 221/98

Verklaring van de Commissie

Ad artikel 20, lid 2

"De Commissie verklaart dat de mogelijkheden tot uitstel uit hoofde van artikel 20, lid 2, met name van toepassing zouden zijn op delen van het openbare telecommunicatienetwerk die tegen de uiterste data waarnaar in artikel 12, de leden 5 en 7, wordt verwezen nog niet op het peil zijn gebracht van een standaard modern digitaal netwerk, en waar de uitvoering van nummerportabiliteit en carriërvoorkeuze, met de mogelijkheid die keuze op individuele gespreksbasis te veranderen, alleen via tussenoplossingen waarvoor onevenredige investeringen nodig zijn, tot stand kan worden gebracht. In dergelijke gevallen wordt uitstel van de verplichtingen uit hoofde van artikel 12, de leden 5 en 7, verleend na een verzoek dat betrekking kan hebben op alle dergelijke problemen binnen het nationale netwerk, een en ander op de voorwaarden en volgens de procedures van artikel 20, lid 2, met betrekking tot abonneelijnen binnen die delen van het netwerk, en zulks totdat de modernisering is voltooid."

VERKLARING 222/98

Verklaring van de Commissie

"Bij de indiening van haar voorstellen voor de schorsing van douanerechten in 1999 zal de Commissie, zoals gebruikelijk, de dan bestaande marktsituatie voor de visserijproducten in aanmerking nemen op basis van de te harer beschikking staande gegevens. De voor 1998 overeengekomen schorsingen van de douanerechten scheppen derhalve geen precedent voor de toekomstige Commissievoorstellen."

VERKLARING 223/98

Verklaring van de Franse delegatie

"Door zich van stemming te onthouden wenst de Franse delegatie uiting te geven aan haar ongerustheid over de, reeds in 1998 begonnen, ontmanteling van de douanerechten voor Alaskakoolvis. De invoer van dit product in onbeperkte hoeveelheden tegen een preferentieel tarief leidt tot een substitutie-effect op de markt voor witvis in de Gemeenschap, hetgeen de prijzen zal destabiliseren en een negatieve invloed zal hebben op het inkomen van de producenten van de Unie.

De hervorming van de GMO, waarmee wordt beoogd de belangen van de communautaire producenten in een klimaat van toenemende liberalisering van het handelsverkeer te beschermen, zal dus ook aangepaste financiële middelen moeten inhouden voor de versterking van het concurrentievermogen van de productie in de Europese Unie."